

专业：学科教学（英语）

考试科目名称：写作与翻译

一、考查目标

写作与翻译科目考试内容涉及英语高级写作与英汉互译两门课程，要求考生掌握英语写作中常见写作技巧和表达、段落和语篇的结构和构思，及英汉互译中常见的翻译方法和技巧、语段和语篇的翻译。

二、考试形式与试卷结构

(一) 试卷成绩及考试时间：本试卷满分为 150 分，考试时间为 180 分钟。

(二) 答题方式：闭卷、笔试。

(三) 试卷内容结构：

英语写作 75 分

英汉互译 75 分

(四) 试卷题型结构

写作 1：1 小题，35 分

写作 2：1 小题，40 分

英译汉：1 小题，40 分

汉译英：1 小题，35 分

三、考查范围

(一) 英语写作：

- 1、能运用常用的写作技巧和表达，完成一篇 200 词的常规话题的说明文或议论文。
- 2、就本科阶段所学的语言学或英语教学的话题，写一篇 250 词左右的说明文或议论文。

(二) 英汉互译：

- 1、翻译 200 词左右的一段英语文章，难度相当于专业八级的翻译要求；
- 2、翻译 200 字左右的一段汉语文章，难度相当于专业八级的翻译要求。

说明：

- 1、考试基本内容：一般包括基础理论、实际知识、综合分析和论证等几个方面的内容。有些课程还应有基本运算和实验方法等方面的内容。
- 2、难易程度：根据大学本科的教学大纲和本学科、专业的基本要求，一般应使大学本科毕业生中优秀学生在规定的三个小时内答完全部考题，略有一些时间进行检查和思考。
- 3、考试题型：可分填空题、选择题、计算题、简答题、论述题等。